



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

CERTIFICATO n. **1143**
CERTIFICATE No

SI CERTIFICA CHE L'ORGANIZZAZIONE
WE HEREBY CERTIFY THAT THE ORGANIZATION

EUTOURIST SERV-SYSTEM SPA

IT - 10043 ORBASSANO (TO) - STRADA TORINO 31

NELLE SEGUENTI UNITA' OPERATIVE / IN THE FOLLOWING OPERATIVE UNITS

IT - 10043 ORBASSANO (TO) - STRADA TORINO, 31

IT - 10043 ORBASSANO (TO) - VIA DON ETTORE GAIA, 5

HA ATTUATO E MANTIENE UN SISTEMA DI GESTIONE QUALITÀ CHE È CONFORME ALLA NORMA
HAS IMPLEMENTED AND MAINTAINS A QUALITY MANAGEMENT SYSTEM WHICH COMPLIES WITH THE FOLLOWING STANDARD

UNI EN ISO 9001:2008

PER LE SEGUENTI ATTIVITÀ / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

SETTORE
CODE: **EA 30**

VEDASI ALLEGATO / SEE ANNEX

RIFERIRSI AL MANUALE DI GESTIONE QUALITÀ PER L'APPLICABILITÀ DEI REQUISITI DELLA NORMA
REFER TO MANAGEMENT SYSTEM MANUAL FOR DETAILS OF APPLICATION TO STANDARD REQUIREMENTS

IL PRESENTE CERTIFICATO È SOGGETTO AL RISPETTO DEL REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE REQUIREMENTS OF THE RULES FOR THE CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS

IL PRESENTE CERTIFICATO NON È DA RITENERSI VALIDO SE NON ACCOMPAGNATO DAL RELATIVO ALLEGATO
THIS CERTIFICATE IS NOT VALID WITHOUT THE RELATIVE ANNEX

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE **19/12/1997**
EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE **17/01/2012**
DATA SCADENZA
EXPIRY DATE **16/01/2015**


CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Giardino - 20123 MILANO (MI) - ITALY

CISQ è la Federazione Italiana di
Organismi di Certificazione dei
sistemi di gestione aziendale.

CISQ is the Italian Federation
of management system
Certification Bodies.



SGQ N° 008 A PRD N° 008 B
SGA N° 001 D DAF N° 003 H
SER N° 002 F SSL N° 007 G
FSM N° 006 I SGE N° 001 M

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Per informazioni sulla validità del
certificato, visitate il sito
www.certiquality.it

For information concerning the validity
of the certificate, you can visit the site
www.certiquality.it

La validità del presente certificato è
subordinata a sorveglianza periodica
annuale ed al riesame completo del
Sistema di Gestione con periodicità
triennale

The validity of this certificate depends
on annual audit and on a complete
review every three years of the
Management System.



www.cisq.com

CISQ is a member of



THE INTERNATIONAL QUALITY NETWORK
www.iqnet-certification.com

*IQNet, the association of the world's first
class certification bodies, is the largest
provider of management System
Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30
bodies and counts over 150 subsidiaries
all over the globe.*



ISTITUTO DI CERTIFICAZIONE DELLA QUALITÀ
www.certiquality.it

ALLEGATO AL CERTIFICATO n. **1143**
ANNEX TO CERTIFICATE No

Pagina 1/1
Page

CISQ is a member of

IQNet

THE INTERNATIONAL ISO 9001 CERTIFICATION FEDERATION
www.iqnet-certification.com

IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EUTOURIST SERV-SYSTEM SPA

ATTIVITÀ / ACTIVITIES

Progettazione di prodotti e servizi per la ristorazione.

Preparazione, confezionamento, trasporto, distribuzione e somministrazione di pasti anche in regime dietetico, in legume fresco caldo/freddo, fresco-crudo, refrigerato e surgelato per la ristorazione collettiva, compresi il riordino e la pulizia dei locali.

Preparazione e commercializzazione di alimenti crudi e cotti, freschi, refrigerati e surgelati.

Gestione di centri di cottura e di servizi sostitutivi di mensa.

Acquisti centralizzati e servizi logistici inerenti a: gestione magazzino, picking e distribuzione di derrate alimentari deperibili e non, prodotti non alimentari connessi con il servizio di ristorazione collettiva.

Planning of products and catering services.

Preparation, packaging, transport, distribution and supply of fresh warm/cold, fresh-raw, refrigerated and frozen meals, in dietetic regimen too, for catering services, including room tidying and cleaning.

Preparation and trading of raw and cooked, fresh, refrigerated and frozen food.

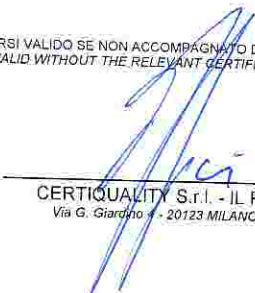
Management of cooking centres and substitutive services of refectory.

Central purchasing and logistic services concerning:

warehouse management, picking and distribution of perishable and non-perishable food, non-food products related to the collective catering service.

IL PRESENTE ALLEGATO NON È DA RITENERSI VALIDO SE NON ACCOMPAGNATO DAL RELATIVO CERTIFICATO.
THIS ANNEX IS NOT VALID WITHOUT THE RELEVANT CERTIFICATE

PRIMA EMISSIONE
FIRST ISSUE 19/12/1997
EMISSIONE CORRENTE
CURRENT ISSUE 17/01/2012
DATA SCADENZA
EXPIRY DATE 16/01/2015


CERTIQUALITY S.r.l. - IL PRESIDENTE
Via G. Giardino, 4 - 20123 MILANO (MI) - ITALY

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.

CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



SGQ N° 008 A PRD N° 008 B
SGA N° 001 D DAF N° 003 H
SCR N° 002 F SSI N° 007 G
FSM N° 006 I SGE N° 001 M

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC.
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements.

Per informazioni sulla validità del certificato, visitate il sito
www.certiquality.it

For information concerning the validity of the certificate, you can visit the site
www.certiquality.it

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica annuale ed al riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale

The validity of this certificate depends on annual audit and on a complete review every three years of the Management System



www.cisq.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and its partner
CISQ/CERTIQUALITY S.r.l.

EUTOURIST SERV-SYSTEM SPA

IT - 10043 ORBASSANO (TO) - STRADA TORINO 31

has implemented and maintains a

Quality Management System

which fulfills the requirements of the following standard

ISO 9001:2008

for the following activities

See annex

Code **EA 30**

in the following operative units

IT - 10043 ORBASSANO (TO) - STRADA TORINO, 31

IT - 10043 ORBASSANO (TO) - VIA DON ETTORE GAIA, 5

Issued on: **2012-01-17**

Certified since: **1997-12-19**

Expire on: **2015-01-16**

Registration number: **IT-1917**



Michael Drechsel

President of IQNET



Gianrenzo Prati

President of CISQ

IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France AIB-Vinçotte International Belgium ANCE Mexico APCER Portugal CCC Cyprus
CISQ Italy CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany DS Denmark
ELOT Greece FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela HKQAA Hong Kong China ICONTEC Colombia IMNC Mexico
Inspecta Certification Finland IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland
SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia

IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet-certification.com



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

ANNEX 1 TO IQNET CERTIFICATE NUMBER IT-1917

EUTOURIST SERV-SYSTEM SPA

Field of activity

Planning of products and catering services.

Preparation, packaging, transport, distribution and supply of fresh warm/cold, fresh-raw, refrigerated and frozen meals, in dietetic regimen too, for catering services, including room tidying and cleaning.

Preparation and trading of raw and cooked, fresh, refrigerated and frozen food.

Management of cooking centres and substitutive services of refectory.

Central purchasing and logistic services concerning:

warehouse management, picking and distribution of

perishable and non-perishable food, non-food products related to the collective catering service.

This annex is only valid in connection
with the above-mentioned certificate.